BATMAN
VENGEANCE OF BANE™
64-PAGE SPECIAL
NO.1 1993
2.50 UK £1.50 CAN 2.95
A QUEDA DO MORCEGO
#5
BY CHUCK DIXON,
GRAHAM NOLAN &
EDUARDO BARRETO
GFABRY 92

BATMAN: A QUEDA DO MORCEGO

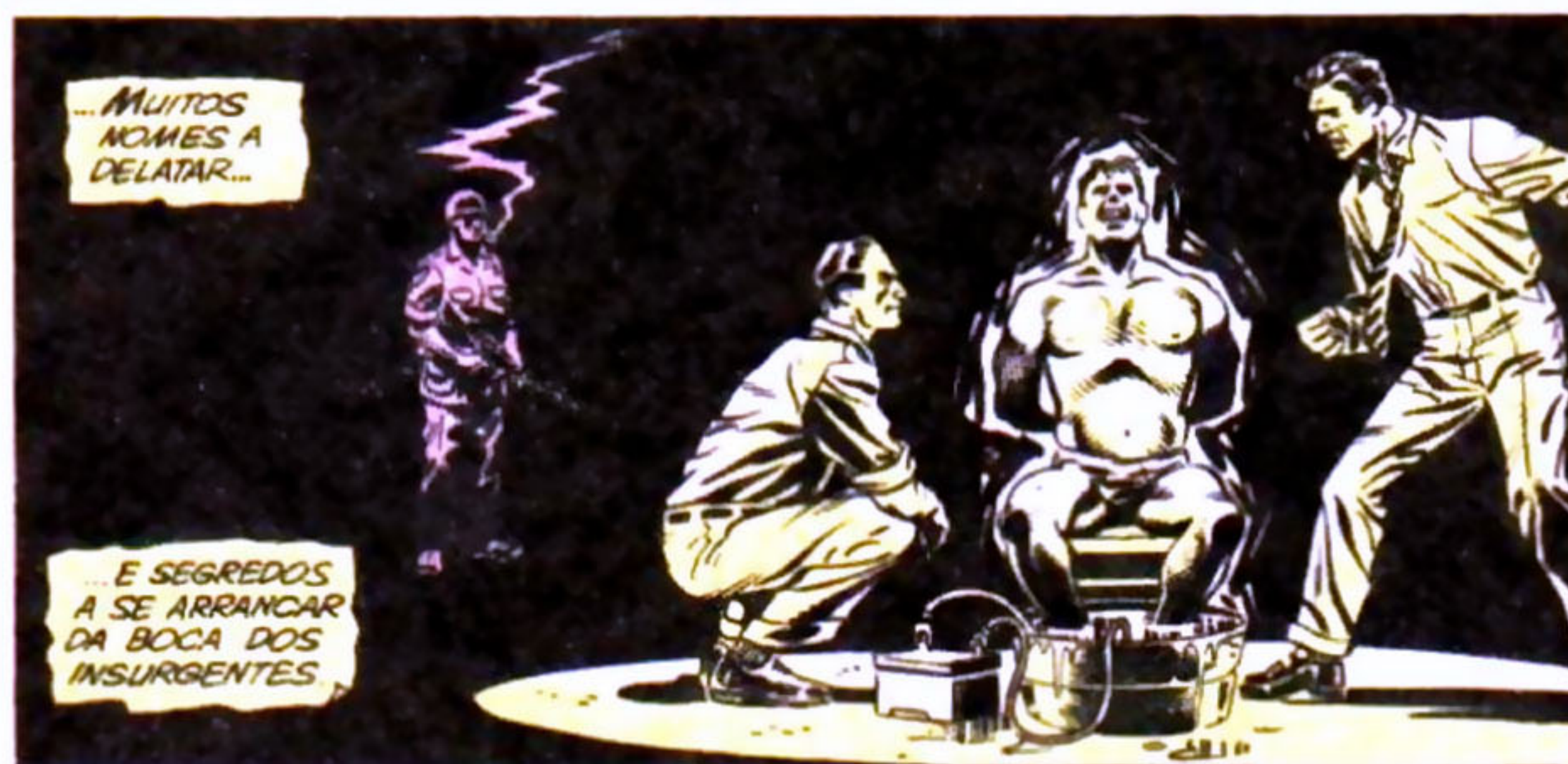
A VINGANÇA DE BANE

CHUCK DIXON — ARGUMENTO • GRAHAM NOLAN — DESENHOS • EDUARDO BARRETO — ARTE-FINAL

DC/VGBN 01(1993) - SP 32/01

ANIMADO PELA REVOLUÇÃO CUBANA, O POVO FOI ÀS RUAS.
MAS, LÁ, A JUNTA GOVERNAMENTAL NÃO HESITOU COMO NA REPÚBLICA VIZINHA.

TRÊS DIAS DE BATALHA NA CAPITAL DEIXARAM MUITAS PERGUNTAS A SEREM FEITAS...

...MUITOS NOMES A DELATAR...
...E SEGREDOS A SE ARRANCAR DA BOCA DOS INSURGENTES.

OS "SUBVERSIVOS" FORAM REMOVIDOS DESTE MUNDO...
...E LEVADOS A PIETRA DURA.

ENTRE OS CONDENADOS, HAVIA UMA GESTANTE.
PELA LEI DAQUELA ILHA, A CRIANÇA, EM SEU VENTRE, SERIA SENTENCIADA PELOS CRIMES DO PAI.

TODAVIA, A JUSTIÇA DE SANTA PRISCA NÃO ERA, DE TODO, INCLEMENTE.
SOMENTE FILHOS HOMENS PODERIAM CUMPRIR A PENA.

E VEIO AO MUNDO BANE...

...UM BEBÊ CONDENADO À PRISÃO PERPÉTUA.

A CRIANÇA E A MÃE FICARAM, ENTÃO, SOB OS CUIDADOS DA ENFERMARIA DA PRISÃO.

EU ESTAVA LÁ, CUMPRINDO PENA DE TRINTA ANOS. ERA O AJUDANTE DO DR. RUGER.
TODOS ME CHAMAVAM DE ZUMBI!

EU VI O MENINO CRESCER...
...E SUA MÃE DEFINHAR.

O DR. RUGER NADA VIA.

A MULHER MORRIA UM POUCO A CADA DIA.

O GAROTO, COMO TODA CRIANÇA...

...CRESCIA E APRENDIA MUITO.

ELE NÃO CONHECIA OUTRO LUGAR.

DESCOBRIU TODOS OS ESCONDERIJOS DE PIETRA DURA...
...TODOS OS SEUS SEGREDOS.

LÁ, APRENDEU A VIVER.

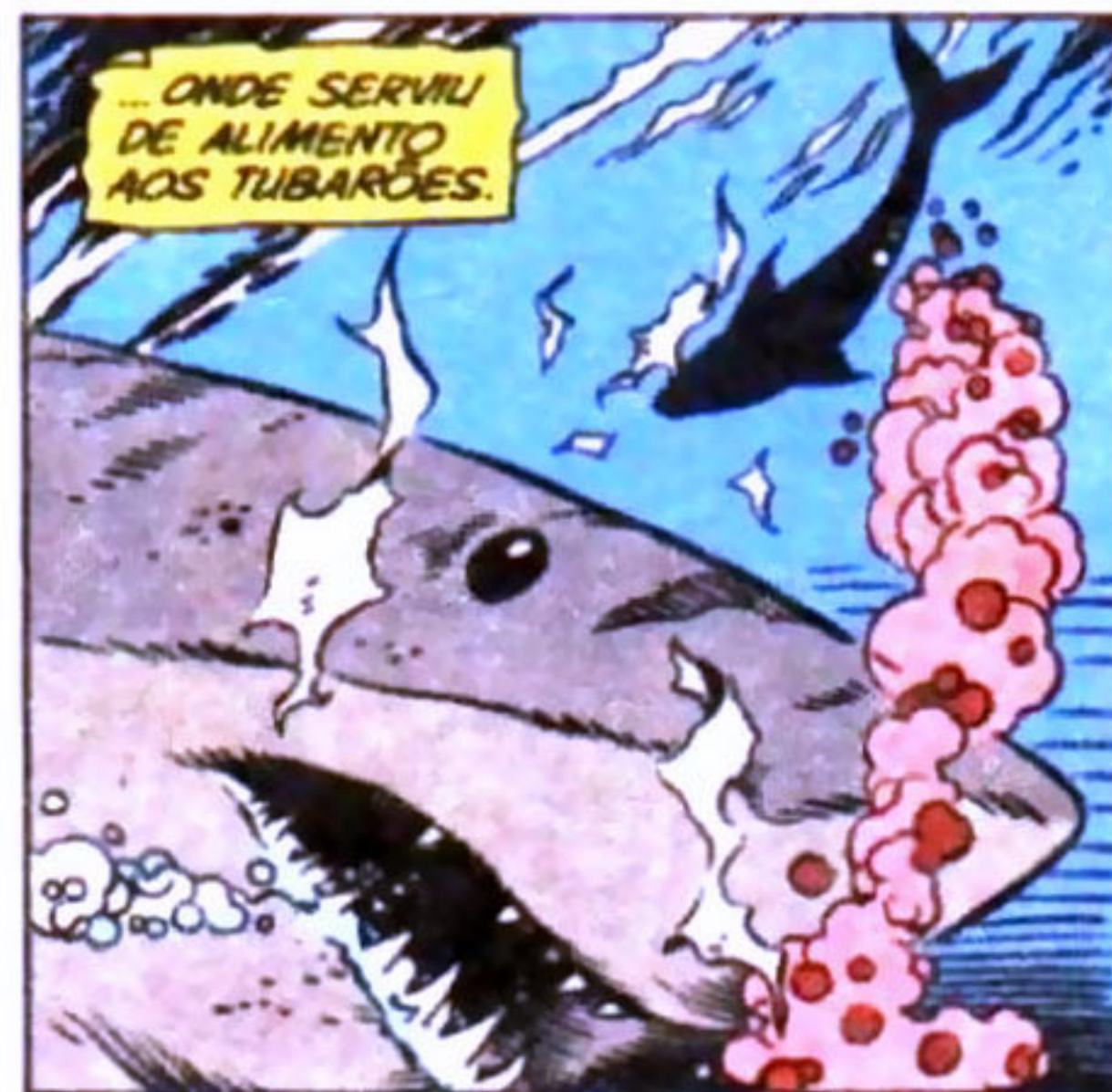
LÁ, EM TENRA IDADE, APRENDEU OUTRAS COISAS.

SEIS ANOS DE CÁRCERE LEVARAM SUA MÃE A DESISTIR DE VIVER.

ELA ERA UMA MOÇA DO CAMPO, INCAPAZ DE SOBREVIVER LONGE DO SOL...

...E AFASTADA DE DEUS.
O MENINO NÃO DERRAMOU UMA LÁGRIMA SEQUER.

A ELA, NEGARAM ATÉ UM FUNERAL CRISTÃO.

O CORPO FOI ARREMESSADO DE PUNTO DE TIBURON...

...ONDE SERVIU DE ALIMENTO AOS TUBARÕES.

O MENINO FICOU À MERCÊ DOS ANIMAIS QUE MANDAVAM NO LUGAR.
AGORA, O ESTADO É SEU GUARDIÃO, RAPAZINHO!
COMPRENDE?
MAS NÃO PENSE QUE VAI TER O MESMO TRATAMENTO OFERECIDO À SUA MÃE!

O QUE VOCÊ FEZ PRA ESTAR AQUI, NIÑO?
TÁ COM CARA DE ASSUS-TADO!
VEM CÁ, NIÑO! EU TE PROTEJO!
AQUI, É PRECISO TER AMIGOS!
MAÑANA, QUE TAL?
A GENTE VAI SER AMIGO AMANHÃ!
A PRIMEIRA NOITE DUROU UM SÉCULO.

AINDA ASSIM, NÃO TARDOU A CHEGAR AO FIM.

A GENTE VAI SE ENTENDER HOJE, NÉ?
QUE TAL TRABALHAR PRA MIM, NIÑO?

NÃO TOCA NO GAROTO, PUERCO!
CAI FORA! ISSO NÃO É DA TUA CONTA!

SEU NOME ERA TROGG. E ELE JÁ HAVIA MATADO MAIS DE VINTE HOMENS EM PIETRA DURA.
LARGA DELE!
NÃO! O GURI É MEU!
EU MANDEI LARGAR!
DUAS VEZES MAIS DO QUE O NÚMERO DOS QUE ASSASSINOU PARA SER ENVIADO A ESSE INFERNO.

NAQUELE DIA, MORREU O RAPAZ...
...E O HOMEM EMERGIU.
HÃÃÃ?
TEM ALGUÉM AÍ?
OSOITO?
AONDE VOCÊ VAI?
ESSA LUZ... QUE DOR...
TEM ALGUÉM AÍ?
APENAS VOCÊ!

SÓ EU? MAS E VOCÊ?
EU SOU VOCÊ DAQUI A MUITOS ANOS!
EU SOU O SEU FUTURO!
1092
A ENCARNAÇÃO DA SUPERIORIDADE HUMANA! EM SUAS VEIAS, CORRE O SANGUE DOS REIS!
O SANGUE DE SEU PAI! UM DIA, O MUNDO HÁ DE SER SEU!
APENAS UMA ÚNICA AMEAÇA AVISTA-SE ENTRE VOCÊ E O DOMÍNIO DA HUMANIDADE!
E O QUE É?

NÃÃÃOO...

NÃÃÃOO!

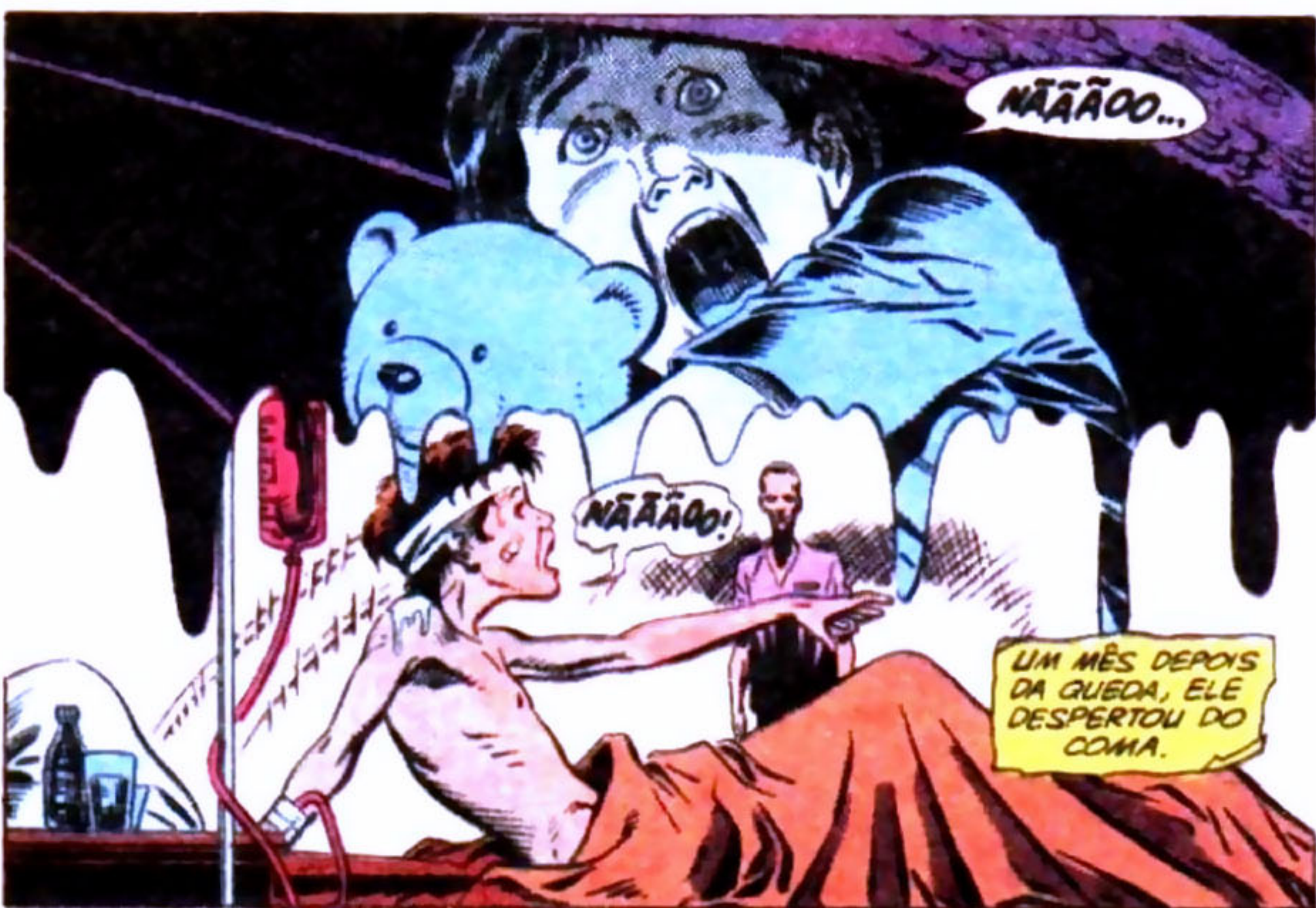
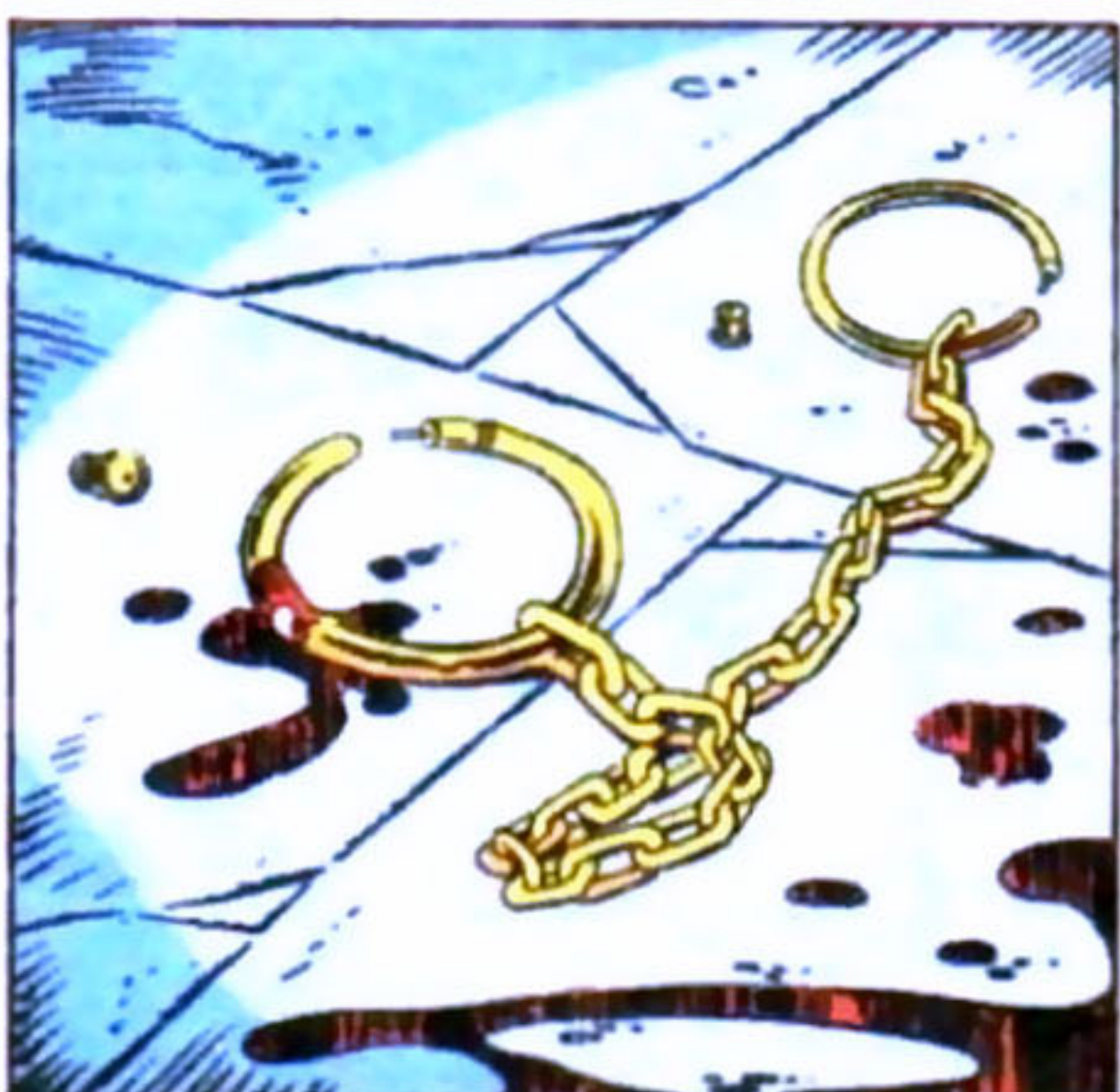
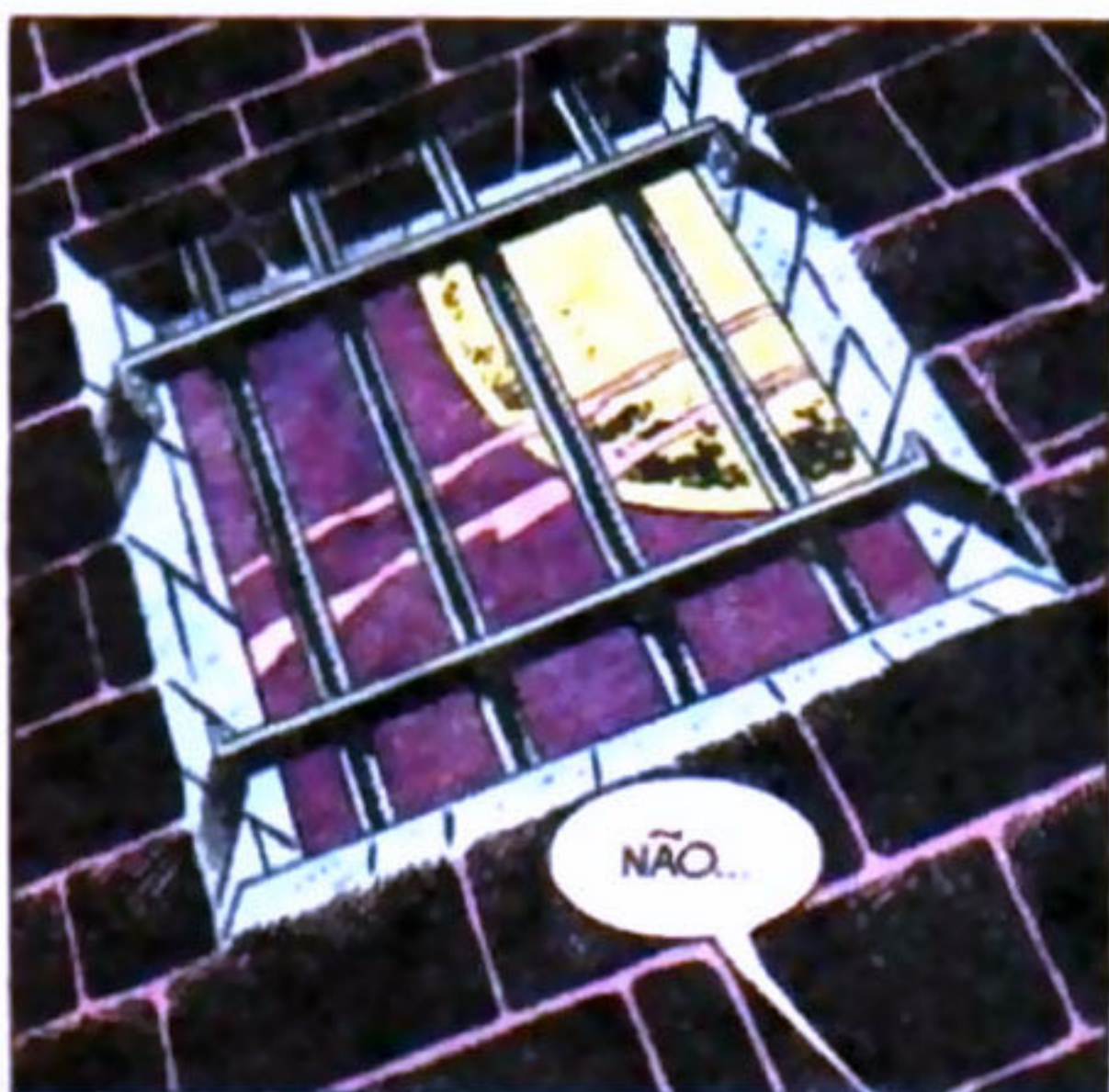
UM MÊS DEPOIS DA QUEDA, ELE DESPERTOU DO COMA.

AO ACORDAR, NÃO ERA MAIS CRIANÇA.
ESTÁ DORMINDO?
QUE...?

NIÑO?
1092
NIÑO ESTÁ MORTO, PUERCO!

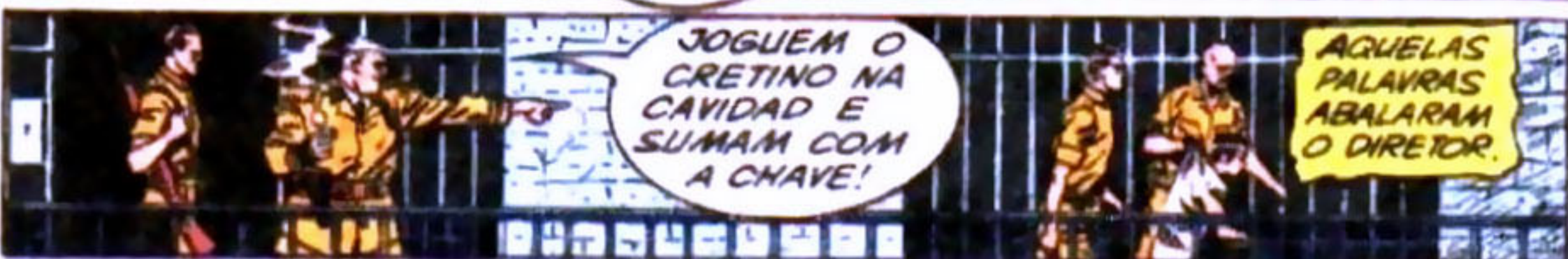
MAS EU ESTOU AQUI!

AINDA ME QUER TRABALHANDO PRA VOCÊ?

NÃO...

O RASTRO DE SANGUE ERA EVIDENTE...
FOI O GAROTO!
EU NÃO VOU ACEITAR MONSTROS COMO ELE EM MINHA PRISÃO!

AS ALGEMAS SÃO GRANDES DEMAIS!
A ARMA E O MENINO ESTÃO COBERTOS DE SANGUE, JEFE!

JOGUEM O ANIMAL NA CAVIDAD OSCURA! AS CORRENTES VÃO SERVIR ANTES QUE ELE VOLTE A VER A LUZ DO SOL!
EU FALEI COM MINHA MÃE ONTEM, MI CARCELERO!

ELA RESERVOU UMA FOGUEIRA ESPECIAL PRA VOCÊ!

JOGUEM O CRETINO NA CAVIDAD E SUMAM COM A CHAVE!
AQUELAS PALAVRAS ABALARAM O DIRETOR.

E FORAM OUVIDAS POR MUITOS.

A CAVIDAD OSCURA FOI ESCAVADA PELA IGREJA HÁ TREZENTOS ANOS.

OS PECADORES ALI ENVIADOS DEVERIAM ORAR PELA REDENÇÃO DIVINA.

TODAVIA, A LOUCURA E A MORTE ERAM TODA A REDENÇÃO À SUA ESPERA.

O RAPAZ NÃO SE ENTREGARIA A NENHUMA DELAS!

E MUITO MENOS AO MEDO.

ELE SE TORNARIA O MEDO.

O MENINO CONTEMPLOU AS TREVAS DAQUELE FOSSO...
...E SE TORNOU PARTE DELAS.

NA MARÉ CHEIA, A CELA FICAVA ABAIXO DO NÍVEL DO MAR.
A CADA NOITE, O OCEANO INUNDAVA O FOSSO.

E, A CADA NOITE, ELE LUTAVA PELA VIDA.

O ÓDIO LHE DAVA FORÇAS.

AS VISITAS NOTURNAS DO MAR PASSARAM A SER UMA BÊNÇÃO.

ELAS LHE TRAZIAM COMIDA.
TRAZIAM VIDA.

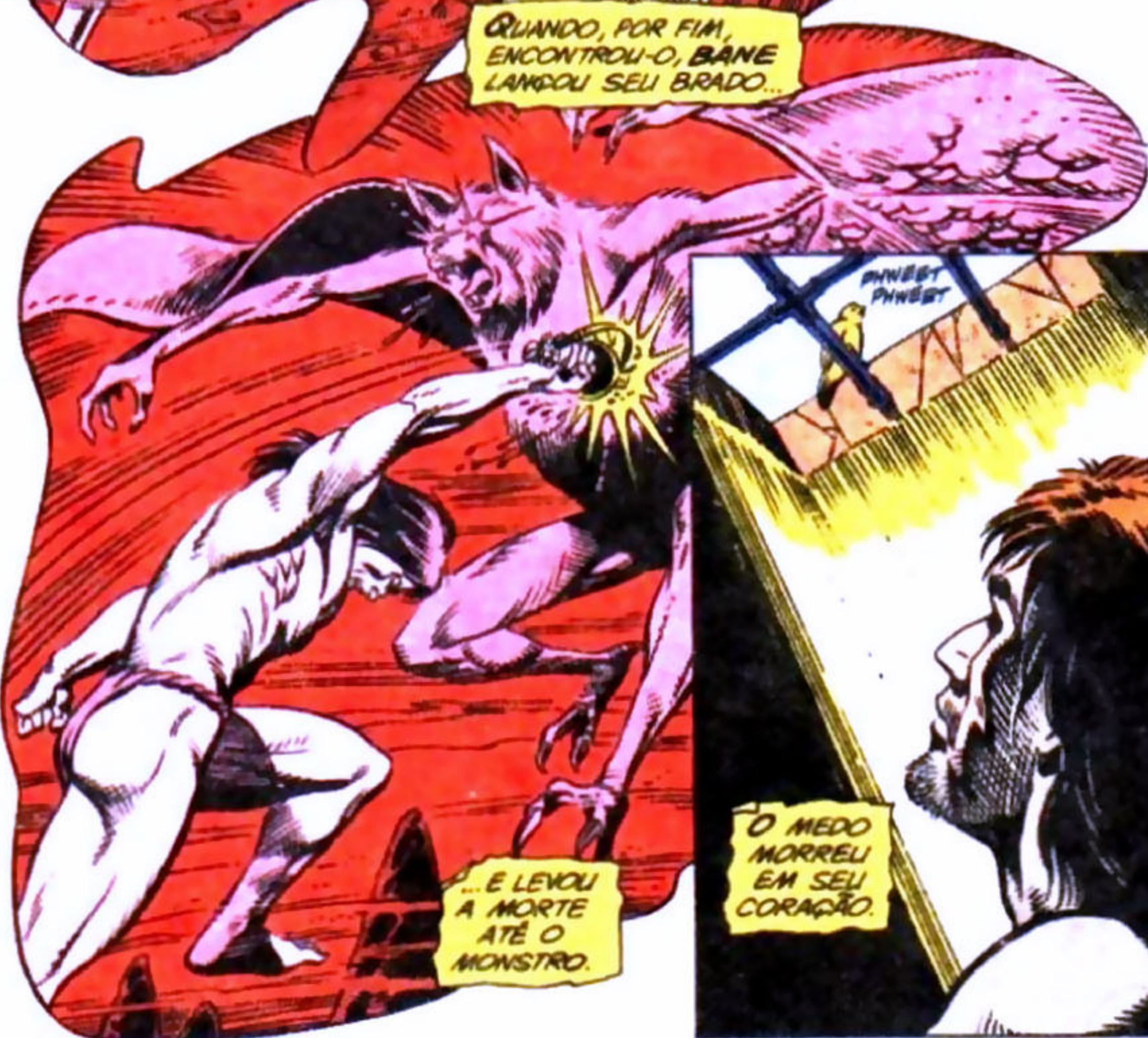
E, NAQUELES DIAS, ELE NÃO OUVIA OUTRA VOZ ALÉM DA SUA.

ANIMAL
ENTRE QUATRO PAREDES, SEU MUNDO SE RESUMIA...

...A POUCOS METROS QUADRADOS DE CELA.

NO ENTANTO, SUA MENTE NÃO ESTAVA CONFINADA.

ELE VIAJAVA PARA ALÉM DO FOSSO...
...ULTRAPASSAVA AS PAREDES FRIAS, VALENDO-SE DE TÉCNICAS DE MEDITAÇÃO NASCIDAS DA MONOTONIA.

VAGAVA POR MUNDOS INIMAGINÁVEIS.
E, EM TODOS OS LUGARES, PROCURAVA O MORCEGO ASSOMBRADO.
QUANDO, POR FIM, ENCONTROU-O, BANE LANÇOU SEU BRADO...
...E LEVOU A MORTE ATÉ O MONSTRO.
PHWEET PHWEET
O MEDO MORREU EM SEU CORAÇÃO.

A PALAVRA NADA SIGNIFICAVA. AINDA NÃO SABIA LER.
PÁSSARO
BANE PASSOU MAIS DE QUATRO MIL DIAS NO FOSSO.
DEZ ANOS DE ESPERA.
HUMILHOU O DIRETOR, RECUSANDO-SE A MORRER.
FOI SOLTO APENAS NA ESPERANÇA DE QUE ALGUÉM VINGASSE A MORTE DE PUERCO.
TODAVIA, O DIRETOR NÃO HAVIA SE DADO CONTA DO QUE BANE SE TORNARA PARA OS CONDENADOS DE PIETRA DURA.
AGORA, ELE ERA UMA LENDA.
342
6171

MUITOS QUISERAM SERVI-LO. ENTRE ELES, O AMERICANO CHAMADO PÁSSARO.
SE PRECISAR DE ALGUMA COISA, É SÓ DIZER!
EU SOU ADVOGADO, SABE? E DOS BONS!
E COMO EU PODERIA RECOMPENSAR SEUS FAVORES?
DIZEM QUE VOCÊ VAI SAIR DAQUI... QUE TEM **MAGIA**! EU QUERO APROVEITAR ISSO!

BANE TORNOU-SE UM PRISIONEIRO-MODELO... UMA FERA DOMADA.
O DIRETOR CONSENTIU QUE TRABALHASSE NA BIBLIOTECA.

O MUNDO CHEGOU A ELE NA FORMA DE LIVROS.
PÁSSARO ENSINOU-O A LER.

LOGO, ESTAVA DEVORANDO TRÊS LIVROS POR DIA.
APRENDEU A LER EM SEIS LÍNGUAS.

HAVIA PODER NO CONHECIMENTO.

ENQUANTO OS DEMAIS CONTRABANDEAVAM CIGARROS E DROGAS, BANE USAVA A REDE DE TRÁFICO PARA ADQUIRIR CULTURA.
CENTENAS DE TOMOS SOBRE QUALQUER ASSUNTO.

BANE APRIMOROU O CORPO E A MENTE.
FAZIA MIL FLEXÕES POR DIA.
MIL ABDOMINAIS.
MIL BARRAS.
EM VEZ DE DORMIR, MEDITAVA QUATRO HORAS POR NOITE.
DIA APÓS DIA, ACERCAVA-SE DA IMAGEM DE PERFEIÇÃO QUE IDEALIZARA.

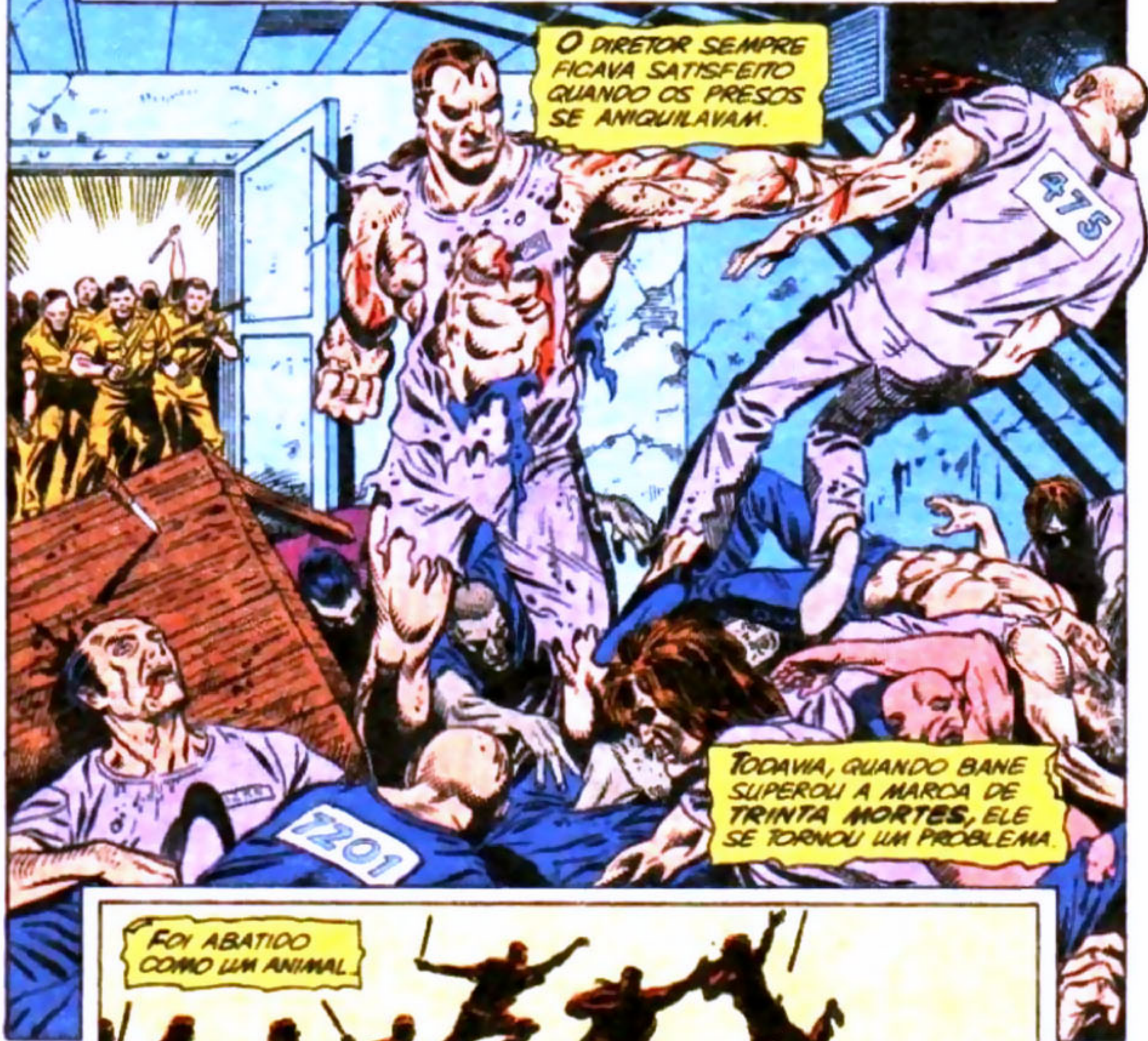
SEU REINADO EM PIETRA DURA ERA FREQUENTEMENTE DESAFIADO.
MUITOS COBIÇAVAM SUA POSIÇÃO E SEU PODER.

TODAVIA, SEUS OPONENTES SÓ CONTAVAM COM BRUTALIDADE E GANÂNCIA.

BANE EXTRAIA SUA FORÇA DAS ROCHAS DA PRISÃO.
DISSO, NINGUÉM PODERIA PRIVÁ-LO.

FALE MAIS SOBRE GOTHAM, PÁSSARO!
É A MAIOR CIDADE DO PLANETA!
LÁ, O QUE VOCÊ QUISER ESTÁ À VENDA!
E QUEM MANDA NELA?
DIFÍCIL SABER! EM GOTHAM, POR CAUSA DO BATMAN, NENHUM CHEFÃO DÁ AS CARTAS!
EU DIRIA QUE O MORCEGO MANDA EM GOTHAM!
MORCEGO?
NINGUÉM SABE QUEM É, MAS O CARA É O DONO DA NOITE!

ALGUM DIA, EU VOU CONHECER ESSE BATMAN!
VOU DESTRUIR O MALDITO!
SEI, SEI...
ANTES, VAI TER QUE CHEGAR A GOTHAM!
A MENÇÃO DE BATMAN OPEROU UMA MUDANÇA NELE.
INFLAMOU SUA IMAGINAÇÃO.
A CRIATURA TORNOU-SE UMA OBSESSÃO...
...E SEU PROPÓSITO.

NO ENTANTO, OS EVENTOS EM SUA VIDA AINDA ESTAVAM ALÉM DE SEU CONTROLE. ISSO TERIA DE MUDAR.
O DIRETOR SEMPRE FICAVA SATISFEITO QUANDO OS PRESOS SE ANIQUILAVAM.
475
TODAVIA, QUANDO BANE SUPEROU A MARCA DE TRINTA MORTES, ELE SE TORNOU UM PROBLEMA.
7201
FOI ABATIDO COMO UM ANIMAL...
...E ISOLADO DOS OUTROS.

DIAS DEPOIS, EU VI ESTRANHOS NA ENFERMARIA.

ESSE É O QUINTO QUE MORRE!
PRA QUE SERVEM ESSAS INJEÇÕES?

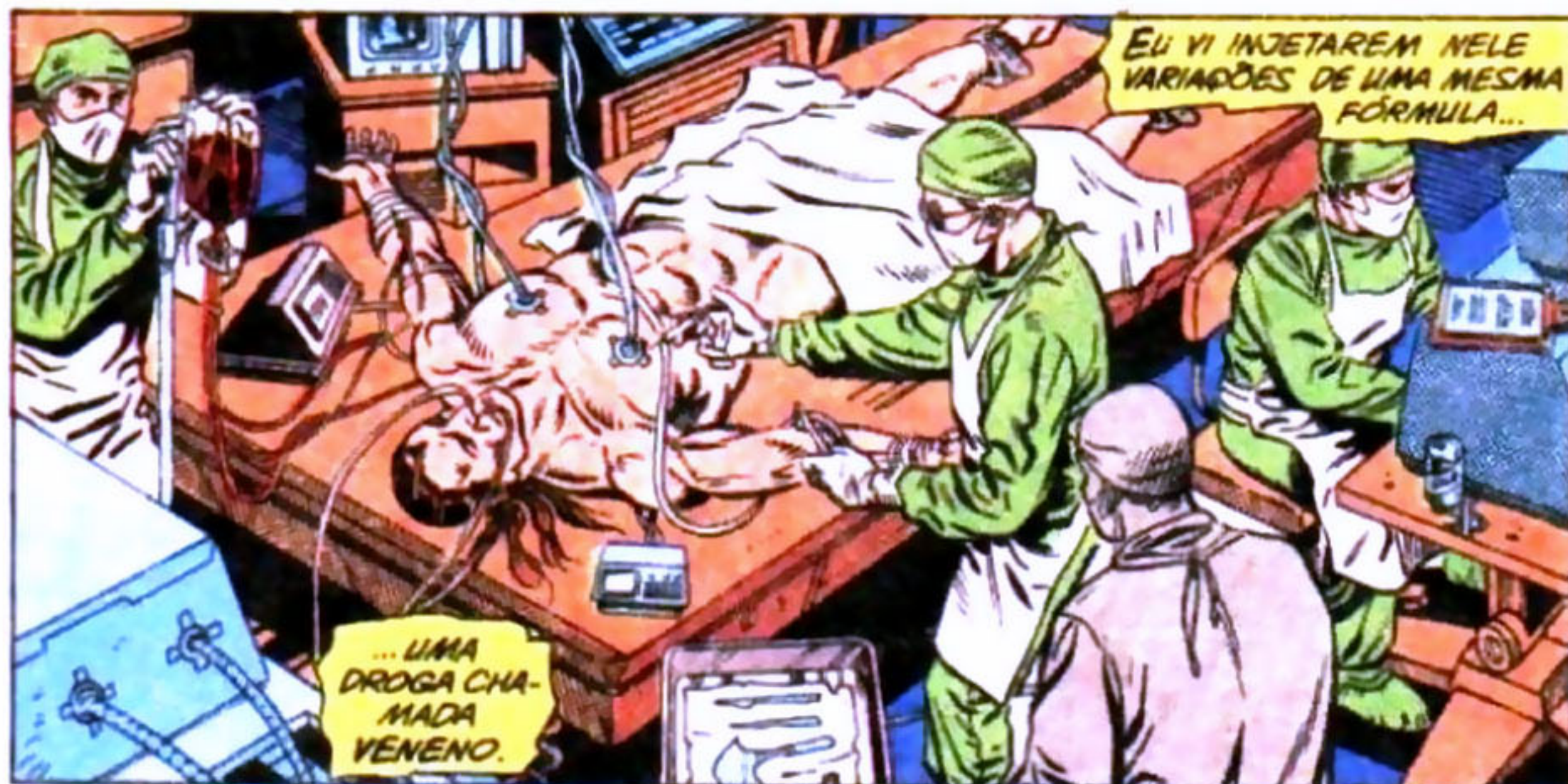
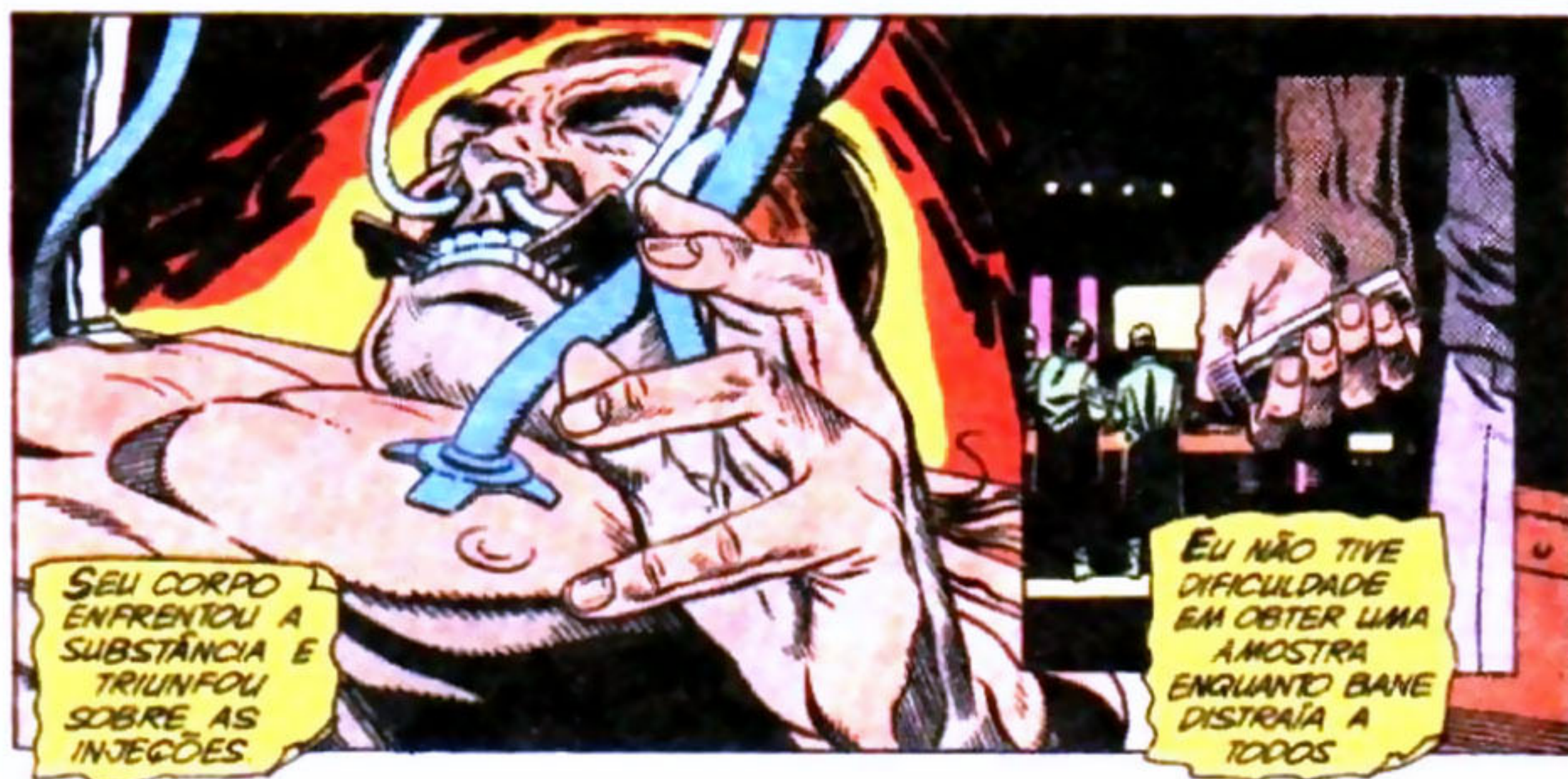
ESTÁ PREOCUPADO COM O QUÊ?

TEM MEDO DE FICAR SEM DETENTOS?

O CORAÇÃO DO CRETINO EXPLODIU!
ME ARRANJE OUTRO MAIS FORTE! UM QUE DURE, PELO MENOS, TRÊS DIAS!

EU TENHO O HOMEM IDEAL NO ISOLAMENTO!

O PRÉDIO DO LABORATÓRIO ERA NOVO. FORA CONSTRUÍDO PELO EXÉRCITO ESPE-CIALMENTE PARA AQUELE EXPERIMENTO.

CINCO HOMENS HAVIAM SIDO MORTOS. BANE SERIA O SEXTO.

EU VI INJETAREM NELE VARIAÇÕES DE UMA MESMA FÓRMULA...
...UMA DROGA CHA-MADA VENENO.

SEU CORPO ENFRENTOU A SUBSTÂNCIA E TRIUNFOU SOBRE AS INJEÇÕES.
EU NÃO TIVE DIFICULDADE EM OBTER UMA AMOSTRA ENQUANTO BANE DISTRAÍA A TODOS.

OS CIENTISTAS PARECIAM FELIZES COM O RESULTADO.

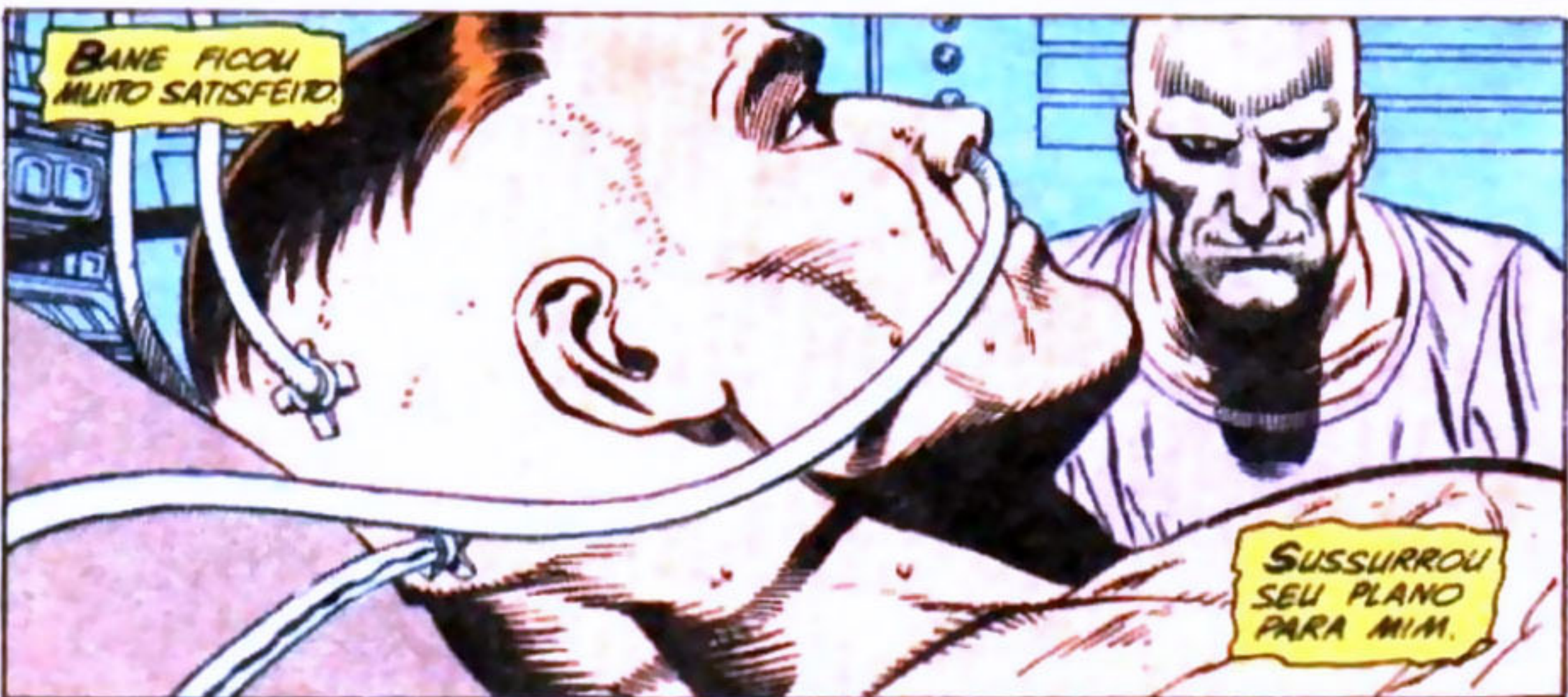
QUANDO SOBREVIVEU ÀS DROGAS, TIVERAM INÍCIO AS CIRURGIAS.

COLOCARAM IMPLANTES EM SEU CRÂNIO.
AGORA, PODIAM ADMINISTRAR A DROGA DIRETAMENTE NO CÉREBRO.
PARA BANE, AQUELE ERA O ÚLTIMO PASSO ANTES DE ALCANÇAR O IDEAL DE PERFEIÇÃO.

EU TERIA DE REPRODUZIR O VENENO PARA QUE ELE PUDESSE TRANSCENDER AQUELE ESTÁGIO.

JÁ HAVIA FEITO ISSO ANTES, AO SINTETIZAR NARCÓTICOS PARA MEUS EX-PATRÕES.
NO ENTANTO, JAMAIS TINHA VISTO ALGO TÃO COMPLEXO.

UM SUPERESTERÓIDE SINTÉTICO ASSOCIADO A ESTIMULANTES DAS GLÂNDULAS ADRENAIS.

UM DOS INGREDIENTES TINHA COMO ALVO O CORPO CALOSO DC CÉREBRO.
EM ÚLTIMA INSTÂNCIA, A DROGA COMBINAVA OS DOIS HEMISFÉRIOS CEREBRAIS.

BANE FICOU MUITO SATISFEITO.
SUSSURROU SEU PLANO PARA MIM.

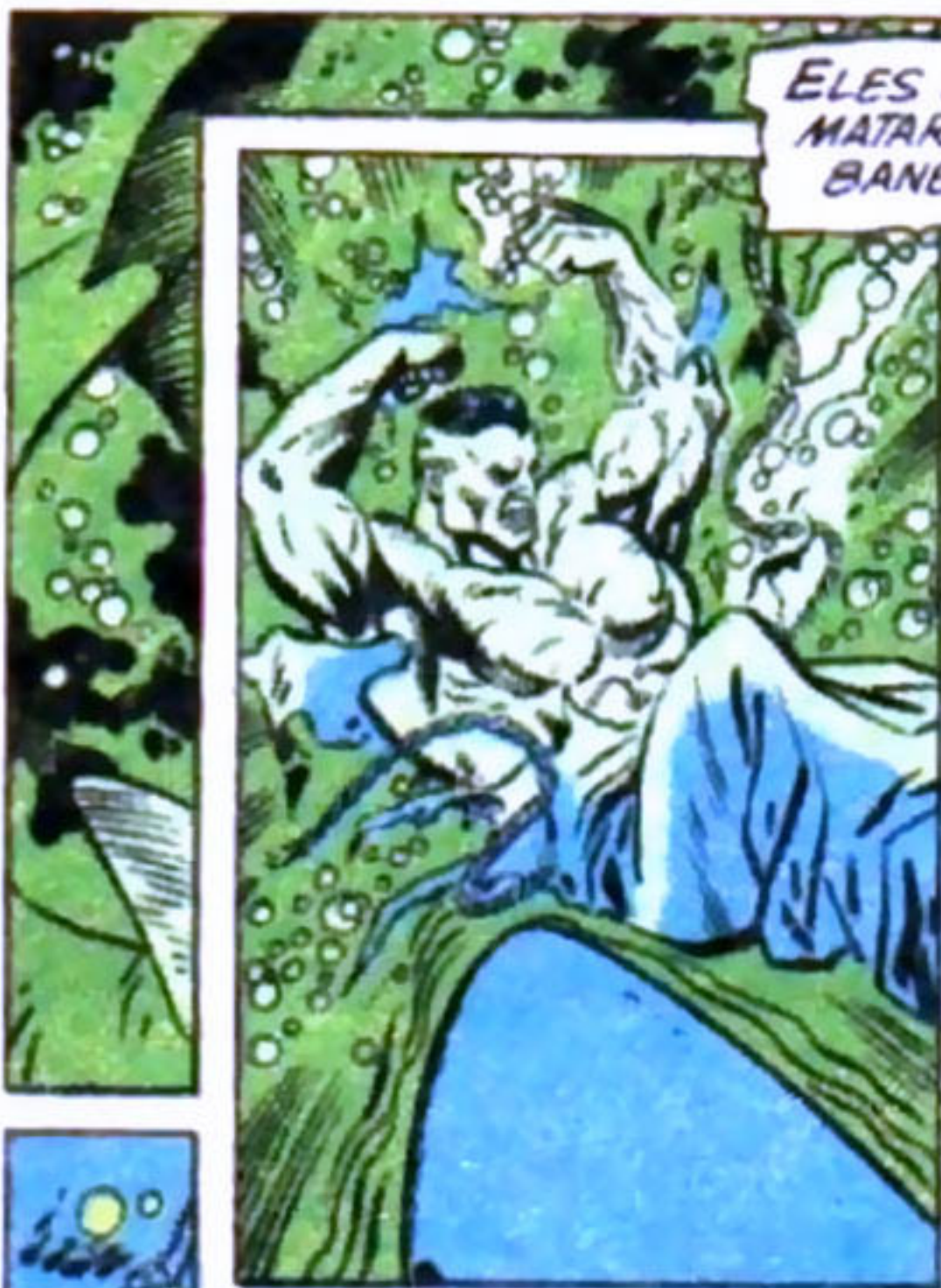
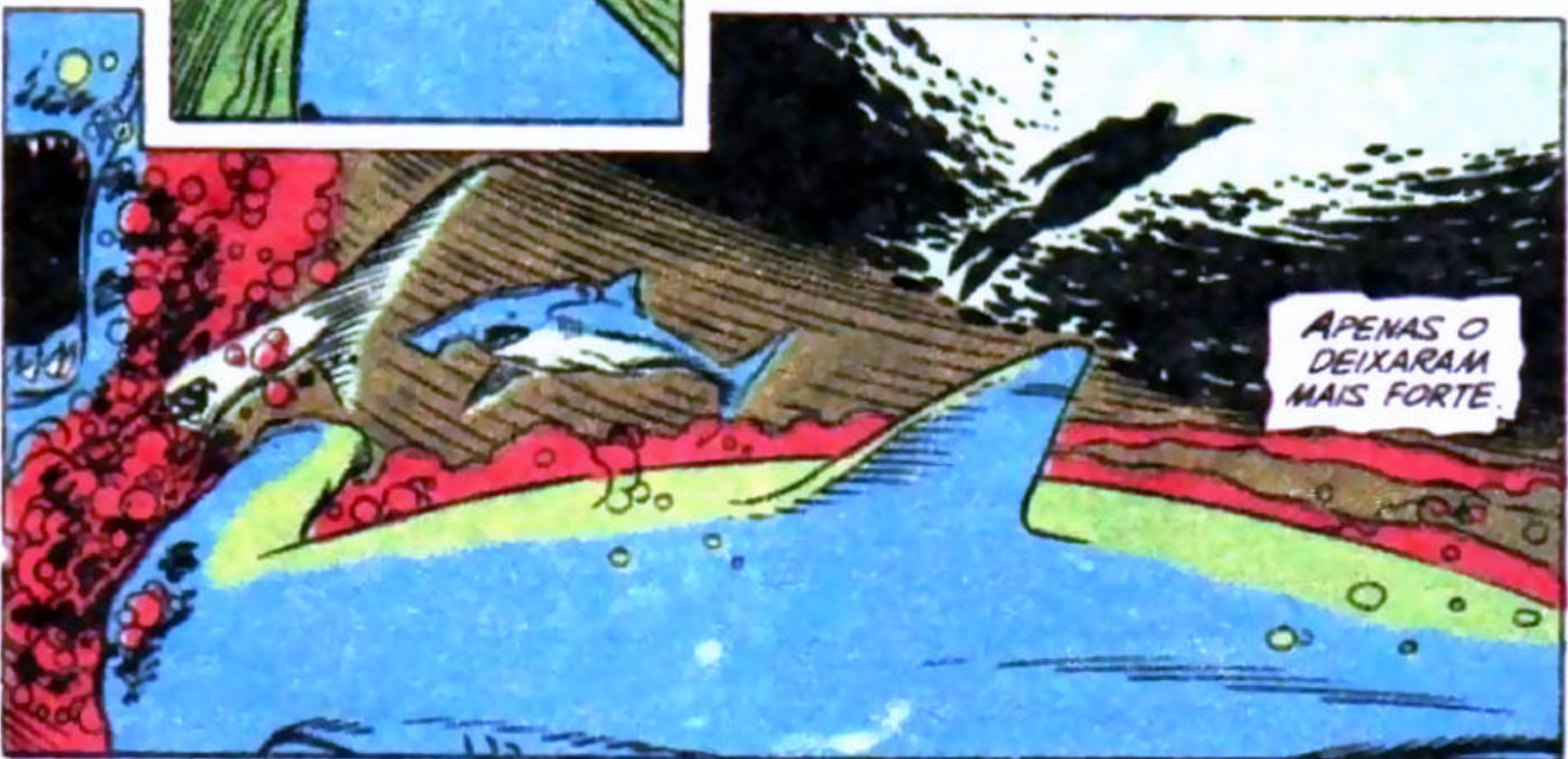
ERA DE UMA SIMPLICIDADE GENIAL.

TINHA APENAS QUE MORRER.
BEEEEEEEEEEEEEEEEEP

PARA TANTO, REDUZIU OS SEUS SINAIS VITAIS A PONTO DE NÃO SEREM DETECTADOS PELOS APARELHOS.

E, ENTÃO, REPETIU O TRAJETO DE SUA MÃE.

PELA PRIMEIRA VEZ NA VIDA, DEIXARIA PIETRA DURA...

...NAS ENTRANHAS DE UM TUBARÃO.

ELES NÃO
MATARAM
BANE.
APENAS O
DEIXARAM
MAIS FORTE.

ELE ESTAVA LIVRE.

AINDA ASSIM, VOLTOU A PIETRA DURA.

VOLTOU DOS MORTOS.

VOLTOU POR NÓS.

NOSSA LEALDADE FORTALECEU-SE AINDA MAIS.

O MUNDO LHE PERTENCIA.
NÃO ATIREM... DEIXEM... BANE PASSAR...

ATÉ OS ELEMENTOS CONSPIRAVAM A SEU FAVOR.

O HELICÓPTERO MILITAR CHEGOU POUCO ANTES DA TEMPESTADE.

OS IMBECIS DA CAPITAL ATENDERAM ÀS NOSSAS EXIGÊNCIAS ESPERANDO SALVAR SEU PRECIOSO DIRETOR.

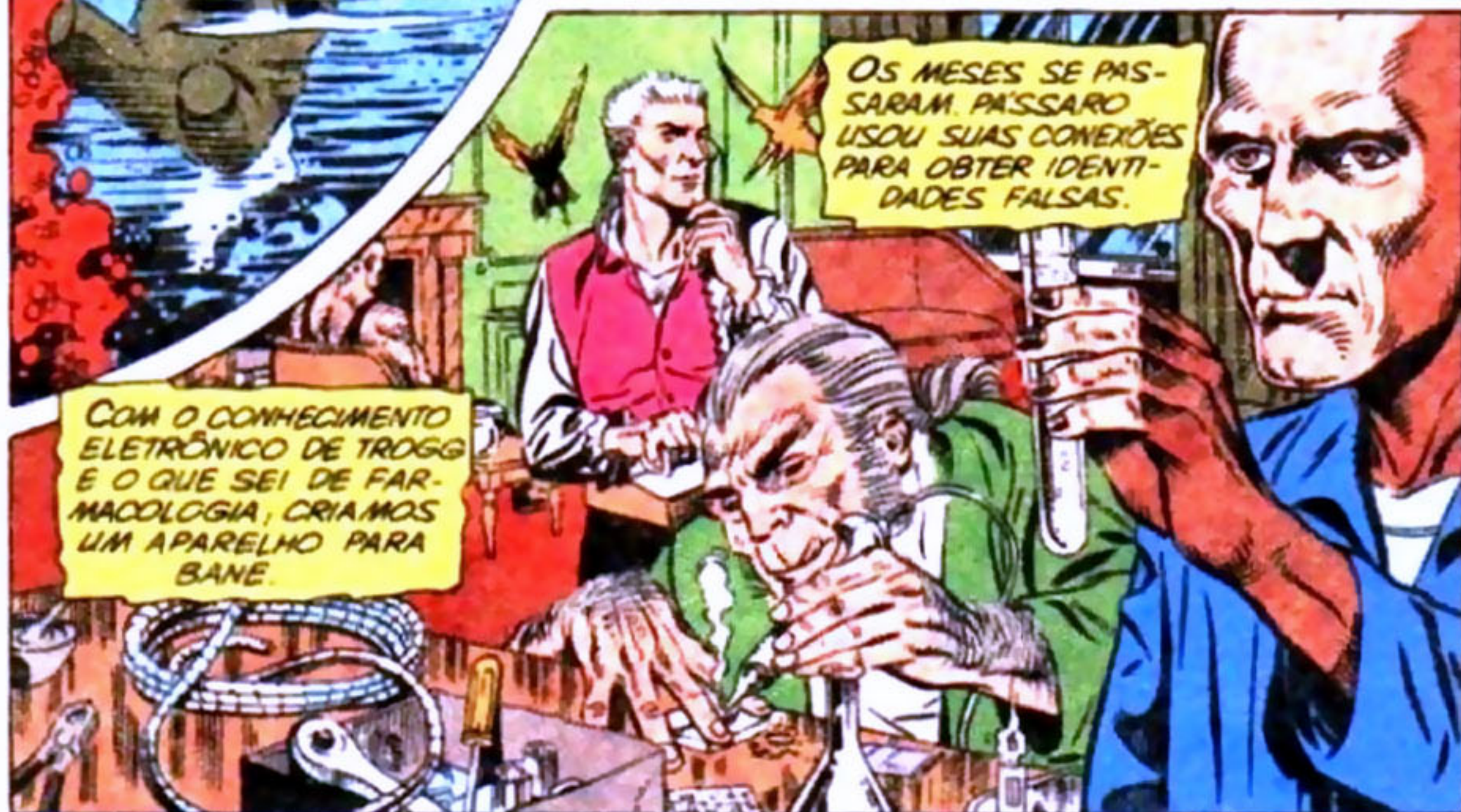
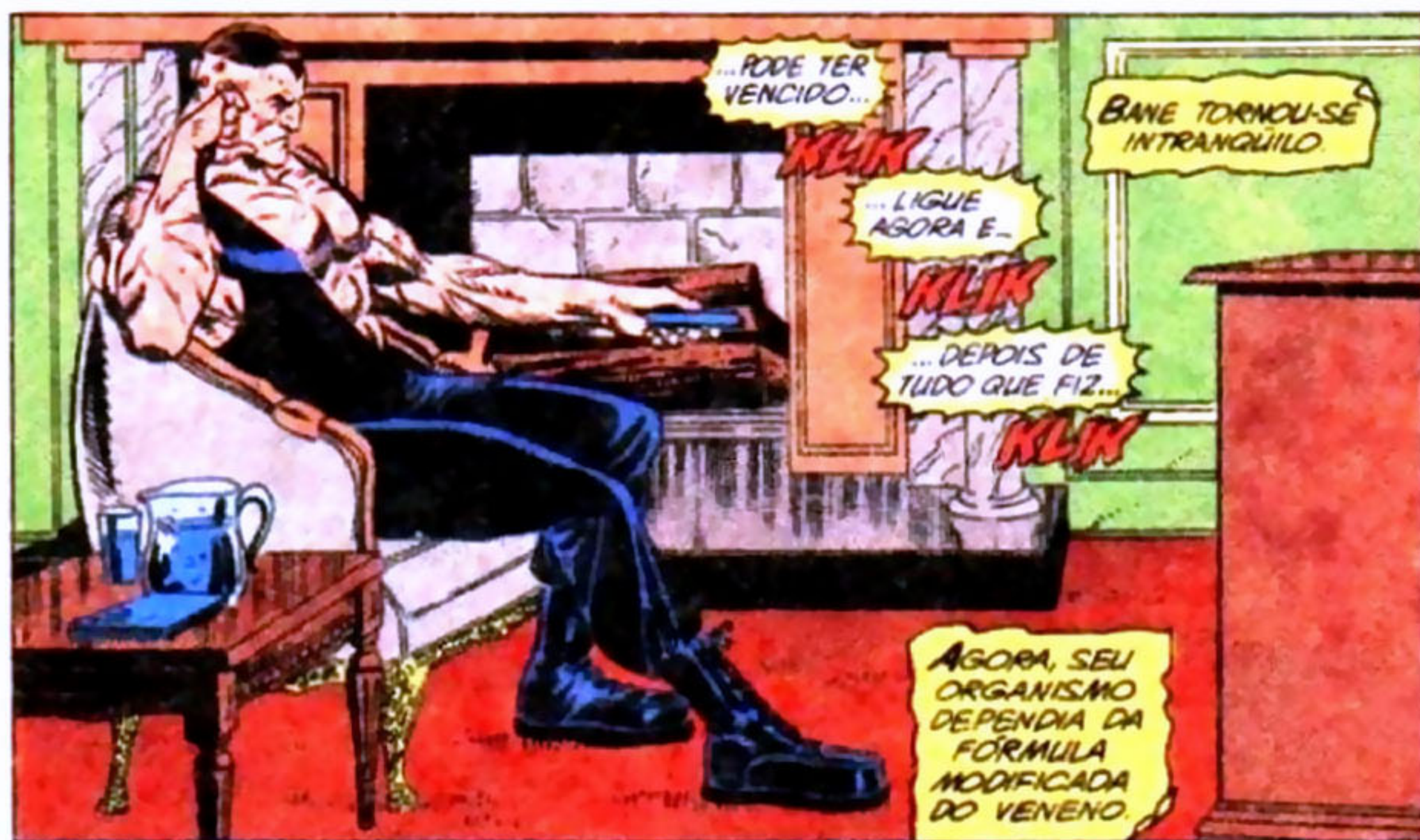
MESMO MORRENDO, AINDA SERÍAMOS VITORIOSOS.

VOCÊS VÃO SER MORTOS COMO *CÃES*!
MORRER NÃO É DIFÍCIL, SEÑOR!

NA VERDADE, CHEGA A SER *LIBERTADOR*!

TOME... UM PRESENTE!
ASSIM, NÃO TERÁ DE *MORRER* SOZINHO!
NÃO...

NÃÃÃOOO

PRA ONDE, BANE?
NORTE!
"PARA OS ESTADOS UNIDOS!"
"PARA GOTHAM!"
OS MESES SE PASSARAM. PÁSSARO USOU SUAS CONEXÕES PARA OBTER IDENTIDADES FALSAS.
COM O CONHECIMENTO ELETRÔNICO DE TROGG E O QUE SEI DE FARMACOLOGIA, CRIAMOS UM APARELHO PARA BANE.

"NÓS COLOCAMOS A MÁSCARA...
...CONECTAMOS OS FIOS DE ALIMENTAÇÃO...
...E GARANTIMOS UM MEIO DE ELE SE SERVIR DE VENENO SOZINHO.
EU ESTOU COMPLETO!
O COVIL DE JIMMY "SEM-NARIZ" NOVAK.
UM NOME PITORESCO PARA ALGUÉM TÃO VIL.
VIL E IDIOTA.
O QUE É ISSO?

EU VIM TRATAR DE NEGÓCIOS COM VOCÊ!

MUITO BEM! VOCÊS CONSEGUIRAM ME IMPRESSIONAR! DIGAM LOGO O QUE QUEREM E SUMAM DAQUI!
EU TENHO MAIS O QUE FAZER!

FALE-ME DO BATMAN!

O QUE VOCÊ QUER COM ELE?
TÁ APAIXONADINHO, É?

EU QUERO MATAR O MORCEGO!

O QUE...?

NINGUÉM SABE NADA SOBRE O BATMAN! ELE É SÓ MAIS UM MALUCO MASCARADO!
NÃO ME LEVE A MAL!
MAS, SE QUISER, A GENTE ATRAI O CARA! AÍ, VOCÊ ACABA COM ELE!
SABE COMO É? TIPO *SOCIEDADE?*
SOCIEDADE? COMO A QUE TINHA COM MEU AMIGO PÁSSARO?
E AÍ, JIMMY? HÁ QUANTO TEMPO, HEIN?

ACHO QUE É GUERRA DE QUADRILHAS!
OS CARAS FORAM RASGADOS! UM TEM ATÉ MARCA DE GARRAS!
JIMMY "SEM-NARIZ" NOVAK!
E, AGORA, SEM OLHOS E ORELHAS TAMBÉM!
UUURGH!
CHAMA O LEGISTA E A POLÍCIA TÉCNICA, MONTOYA!
E O COMISSÁRIO?
CLARO! VAMOS ESTRAGAR A NOITE DELE TAMBÉM!
"NA CERTA, GORDON VAI CHAMAR MAIS ALGUÉM!"

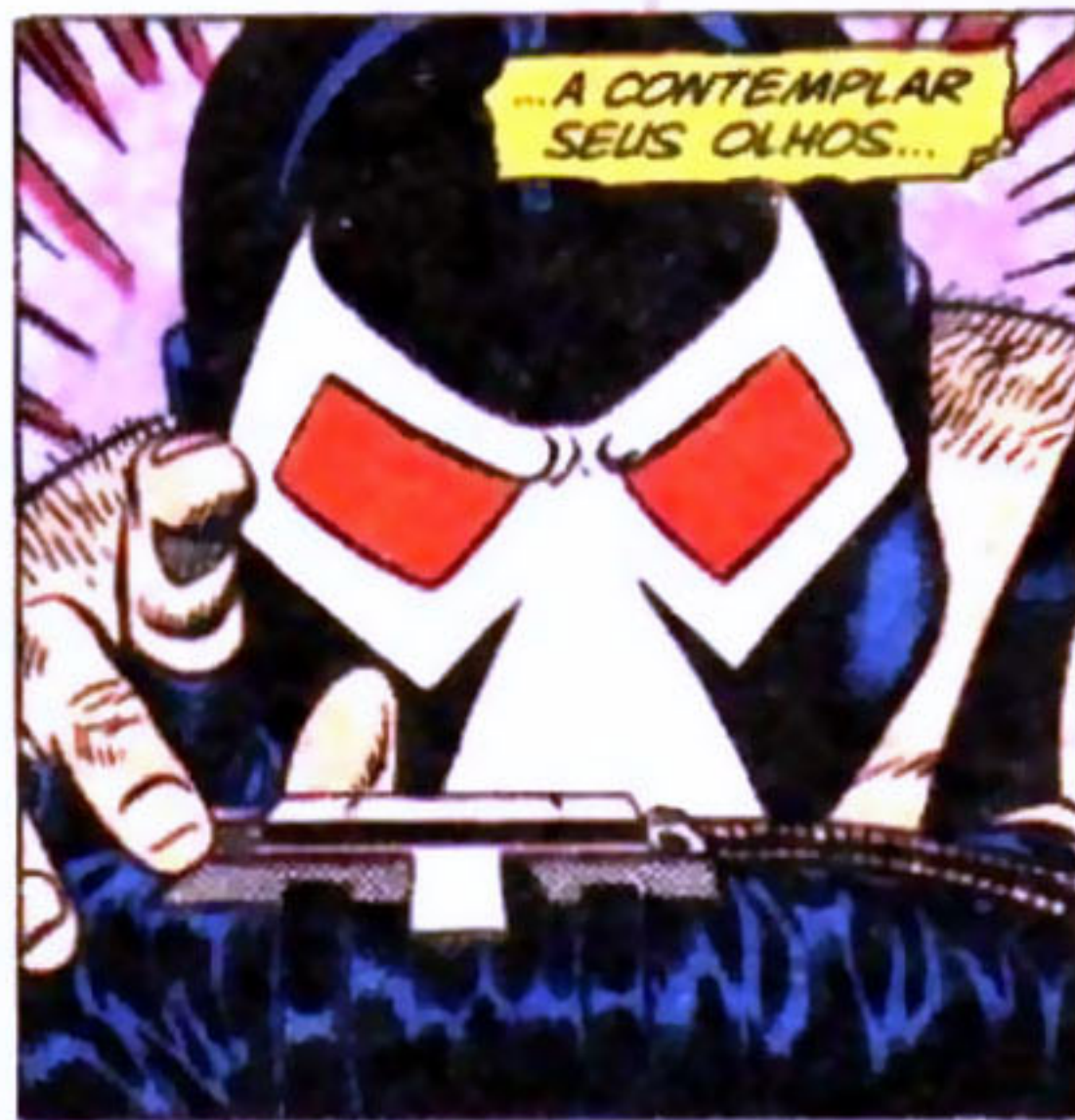
É ELE!
O BATMAN!
VAMOS ATACAR AGORA!
MOLEZA...
ELE NEM DESCONFIA!
NÃO!
ESSE NÃO É COMO OS OUTROS! REQUER TALENTO!
ELE É MEU!
E ENTÃO, BULLOCK?
UM MONTE DE MAFIOSOS TRUCIDADOS! PODE SER GUERRA DE QUADRILHA, MAS OS CARAS NÃO SÃO DE EXAGERAR ASSIM!

GENTE NOVA NA CIDADE?
PODE SER!
MANTENHA A IMPRENSA DE FORA, ESTÁ BEM?
COM PRAZER!
LEVE OS RELATÓRIOS AMANHÃ AO MEU ESCRITÓRIO!
BARREIRA POLICIAL · NÃO ULTRAPASSE
COMISSÁRIO!
NOSSA!
RREIRA POLICIA
VOCÊ AINDA VAI ME MATAR!
NOVAK ESTAVA ENVOLVIDO COM EXTORSÃO E SINDICATOS DE CARRETEIROS!
ÁREA DOS IRMÃOS MANKLIN! ELES GOSTAM DE TRABALHO SUJO!
OS TRÊS TÊM UMA ACADEMIA EM MANCHESTER! MAS, SÓ COM SUSPEITAS, EU NÃO CONSIGO MANDADO!
EU PRECISO DE EVIDÊNCIAS QUE...
BOM, ISSO NUNCA FOI PROBLEMA PRA VOCÊ!

BATMAN DESAPARECEU NA NOITE. NÓS FICAMOS PARA TRÁS.
TEL
SÓ BANE SEGUIU O MORCEGO.
SNIK

HOTEL

ELE QUERIA DESAFIAR A CRIATURA SOZINHO.

ESTAVA DISPOSTO A MERGULHAR NO ABISMO...

...A CONTEMPLAR SEUS OLHOS...

...E DEPOIS DESTRUÍ-LA.

CÊS NUNCA SE CANSAM?
O PAPAI TAVA CERTO, ANGUS! TU SEMPRE VAI SER MIRRADO!
E DAÍ? EU HERDEI A GARRA DO VELHO!
OS IRMÃO MANKLIN TÃO NUMA BOA GRAÇAS A MIM!
QUE FOI ISSO...?
ACABOU A FORÇA!
A TELEVISÃO...

TEM ALGUÉM AQUI, ANGUS...
PERTINHO DA GENTE!
UNNGH!
UGH!
SEU...
EI!

ENCRENCA, MOÇADA!
VENHAM PRA CÁ!
TAMO INDO, ANGUS!
GLISH!
KRICK!
RAAK!
BOOSH!

MOÇADA...?
QUE FOI? TROPEÇARAM NO CAMINHO?

AAAII...

AGUENTE FIRME!
N-NÃO DÁ...

PARE... DE SE... DEBATER!
EU VOU... PUXAR VOCÊ!

TU É RÁPIDO, CARA...

...MAS EU TENHO QUATORZE BALAS!

NINGUÉM É TÃO RÁPIDO ASSIM!

NÃO! SOMENTE *EU* POSSO MATAR O MORCEGO!
NÃO...

QUASE... CONSE-GUINDO...

BLAM
BLAM
BLAM
ANGUS!

AAGH!

VOCÊ NÃO MATA?

ESTRANHO! UMA CRIATURA ATERRADORA NUMA CIDADE DE PURO TERROR...
... E, AINDA ASSIM, VOCÊ NÃO VIOLA O SEXTO MANDAMENTO!

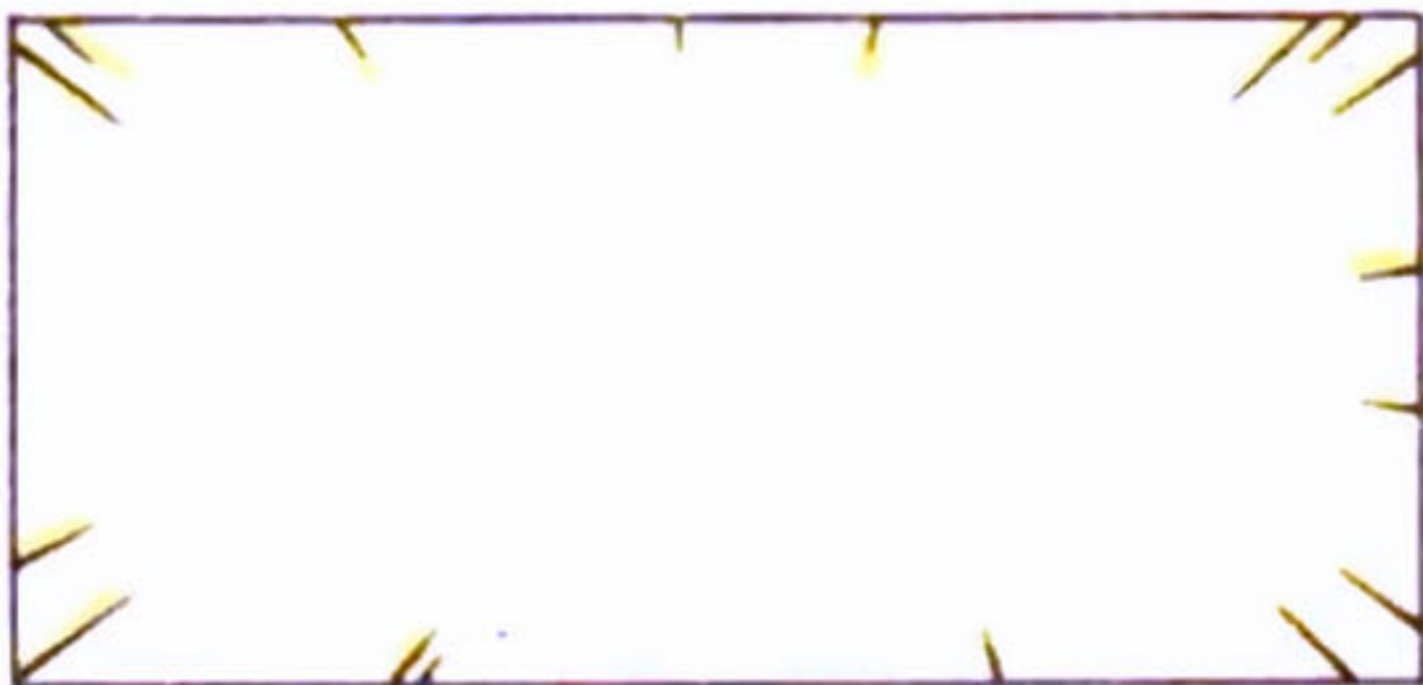
VOCÊ NÃO É UM DOS MANKLIN!
QUAL É O SEU NOME?
VOCÊ VAI SABER UM DIA!
NESSE DIA, VAI IMPLORAR POR PIEDADE!
ESTÁ ME AMEAÇANDO?
ENTÃO, ENTRE NA FILA!

VOCÊ VAI
GRITAR
MEU NOME!

GRITAR!

BAM!
BAM!

NINGUÉM SE MOVA! O PRIMEIRO QUE SE MEXER TÁ FERRADO!

NINGUÉM ESTÁ SE MEXENDO, HARVEY!
MUUUUITO ENGRA-ÇADO!

DETETIVE, ESTES CARAS ESTÃO MORTOS!
QUE SORTE A NOSSA!
OS PRINCIPAIS SUSPEITOS DA GENTE RESOLVERAM SE MATAR!
HARVEY, TEM UM VIVO!
UNNNHUH...
QUEM FEZ ISSO COM VOCÊS?
F-FOI...O... O BATMAN...
MEU DEUS! AQUELE VIGILANTE PIROU DE VEZ! AGORA, DEU PRA MATAR!
ESSE CARA TÁ MENTINDO!
VOCÊ... DEFENDENDO O BATMAN?
VAI POR MIM! ESSE NÃO É O ESTILO DELE!

LÁ ESTÁ O MORCEGO'
BANE?
EU MANDEI NÃO SE INTROMETEREM!
A GENTE SÓ TE SEGUIU!
VOCÊ DEIXOU O CARA SE MANDAR'
DEIXEI VIVER! HÁ UMA DIFERENÇA'
PARA GOVERNAR ESTE MUNDO, EU PRECISO APRENDER SUAS REGRAS!
O BATMAN É GOTHAM CITY!
EU VOU ESTUDAR O MORCEGO! QUANDO CONHECER MEU INIMIGO E DESCOBRIR POR QUE ELE NÃO MATA, VOU DECIFRAR ESTA CIDADE!
ENTÃO, GOTHAM VAI SER MINHA!
FIM?